

<b>NEMZETI ÉLELMISZERLÁNC-BIZTONSÁGI HIVATAL</b> NATIONAL FOOD CHAIN SAFETY OFFICE  H - 1024 Budapest, Keleti Károly u. 24	Nyilvántartási száma: / <i>Reference number:</i> Bejelentés dátuma: <i>Application date:</i> (nem a bejelentő tölti ki / <i>Not to be filled in by the applicant</i> )
---	--

## TECHNIKAI KÉRDŐÍV / TECHNICAL QUESTIONNAIRE CPVO/TQ-130

kitöltése a fajtabejelentő ívhez kapcsolódik / to be completed in connection with an application for  
plant breeder's rights

---

**1. Faj /Species** Asparagus officinalis L.  
Spárga  
Asparagus

---

### 2. Bejelentő / *Applicant*

Neve / *Name*

Címe / *Address*

Telefonszám / *Telephone No.*

Fax szám / *Fax No.*

E-mail cím / *E-mail address:*

Nemesítő (ha különbözik a bejelentőtől) / *Breeder (if different from applicant)*

---

### 3. Javasolt fajtanév vagy nemesítői jelzés / *Proposed denomination or breeder's reference*

Javasolt fajtanév / *Proposed denomination:*  
(amennyiben adott) / *(if available)*

Nemesítői jelzés / *Breeder's reference:*

---

---

**4. Információ a fajta eredetéről, fenntartásáról és szaporításáról / Information on origin, maintenance and reproduction of the variety**

**4.1. A fenntartás és előállítás módszere / Method of maintenance and reproduction of the variety**

- (a)
- (i) hibrid / hybrid
  - (ii) szabadelvirágzású fajta / open-pollinated variety
  - (iii) szülő vonal / parent line
- (b)
- (i) magról szaporított / seed propagated
  - (ii) vegetatívan szaporított / vegetatively propagated
- (c) Egyéb információ / Other information

**4.2. A szaporítás módja / Method of propagation**

- (a) Magról szaporított / Seed propagated
- (i) Idegentermékenyülés / Cross pollination
  - (ii) Hibrid / Hybrid
    - magról szaporított szülők / seed propagated parents
    - egy vegetatívan szaporított és egy magról szaporított szülő / one vegetatively propagated and one seed-propagated parent
    - két vegetatívan szaporított szülő / two vegetatively propagated parents
- (iii) Egyéb (kérjük, részletezze) / Other (please provide details)

(b) Vegetatívan szaporított fajták / Vegetatively propagated varieties

- |   |     |
|---|-----|
| (i) dugványok / cuttings                              | [ ] |
| (ii) in vitro szaporítás/ in vitro propagation        | [ ] |
| (iii) egyéb (módszer megadása) / other (state method) | [ ] |

---

**4.3. A fajta földrajzi eredete: a régió és az ország, ahol a fajtát nemesítették, vagy felfedezték és fejlesztették / Geographical origin of the variety: the region and the country in which the variety was bred or discovered and developed**

**4.4. Bizalmasan kezelendő hibrid fajta esetében az összetevőkre vonatkozó adat, beleértve a kezelésére vonatkozó adatokat is? / Shall the information on data relating to components of hybrid varieties including data related to their cultivation be treated as confidential?**

[ ] Igen / Yes

[ ] Nem / No

Ha igen, kérem ezeket az információkat adja meg csatolva a bizalmasan kezelendő információk nyomtatványán. / *If yes, please give this information on the attached form for confidential information.*

Ha nem, kérem adja meg a hibrid fajta összetevőire vonatkozó információkat beleértve a kezelésére vonatkozó adatokat is. / *If no, please give information on data relating to components of hybrid varieties including data related to their cultivation:*

Keresztezési képlet (első helyen az anyanővényt jelölje meg) / *Breeding scheme (indicate female component first):*

**5. A fajta közlendő tulajdonságai (a zárójelben megadott szám a CPVO vizsgálati irányelvben megadott kifejeződési fokozatra utal; kérjük, jelölje meg azt a kifejeződési fokozatot, amely a fajtára legjobban illik). / Characteristics of the variety to be indicated (the number in brackets refers to the corresponding characteristic in the CPVO Protocol; please mark the state of expression which best corresponds).**

	Tulajdonságok Characteristics	Kifejeződési fokozat	Expression	Példafajták Example Varieties	Számjel Note
5.1)	Síp: csúcsának antociános	hiányzik	absent	Spaganviva, Steiniva	1 [ ]
(2)	színeződése / Spear: anthocyanin coloration of apex	jelen van	present	Backlim	9 [ ]
5.2)	Növény: zöld szín intenzitása a levélzeten /	világos	light	Atlas	3 [ ]
(11)	Plant: intensity of green coloration of foliage	közepes	medium	Ramada	5 [ ]
		sötét	dark	Avalim, Grolin	7 [ ]
5.3)	Szár: hosszúság /	rövid	short	Argenteuil, Mondeo	3 [ ]
(12)	Stem: length	közepes	medium	Orus	5 [ ]
		hosszú	long	Gijnlim	7 [ ]
5.4)	Szár: átmérő a talajszintnél /	kicsi	small	Primaverde	3 [ ]
(14)	Stem: diameter at ground level	közepes	medium	Fileas, Gijnlim	5 [ ]
		nagy	large	Darbella, Grolim	7 [ ]
5.5)	Virágzás típusa	csak hímvirágú egyedek	only plants with male flowers	Andreas	1 [ ]
(16)	/ Type of flowering	hímvirágú és nővirágú egyedek	plants with male flowers and plants with female flowers	Argenteuil, Desto	2 [ ]
			plants with androhermaphrodite flowers and plants with male flowers with style rudiments	Backlim, Gijnlim	3 [ ]

**6. Hasonló fajták és ezen fajtáktól való megkülönböztetésre szolgáló bélyegek / Similar varieties and differences from these varieties**

A hasonló fajta neve	A hasonló fajtától megkülönböztető bélyeg*	A hasonló fajta kifejeződésének mértéke	A fajtajelölt kifejeződésének mértéke
Denomination of similar variety	Characteristic in which the similar variety is different*	State of expression of similar variety	State of expression of candidate variety

\* = Ha a két fajta egy tulajdonságban megkülönböztethető, de kifejezési értékük azonos, kérjük adja meg a különbség mértékét / In the case of identical states of expression of both varieties, please indicate the size of the difference.

---

**7. Kiegészítő információ a fajta megkülönböztethetőségének megkönnyítéséhez / Additional information which may help to distinguish the variety.**

**7.1. Kórokozókkal és kártevőkkel szembeni rezisztencia / Resistance to pests and diseases**

**7.2. A fajta vizsgálatához szükséges különleges feltételek / Special conditions for the examination of the variety**

Igen, kérjük részletezze / Yes, please specify [ ]

Nem / No [ ]

**7.3. Egyéb információ / Other information**

Igen, kérjük részletezze / Yes, please specify [ ]

Nem / No [ ]

---

## 8. GMO információk / GMO-information required

A fajta genetikailag módosítottnak minősül-e a Tanács 2001/18/EK irányelve értelmében? /The variety represents a Genetically Modified Organism within the meaning of Article 2 (2) of Council Directive EC/2001/18 of 12/03/2001.

Igen / Yes [ ] Nem / No [ ]

Ha igen, kérem csatolja a felelős hatóság írásos nyilatkozatát, mely szerint a fajta technikai vizsgálata az alapszabály 55 és 56 pontja alapján a fenti irányelv előírásaival összhangban nem jelent veszélyt a környezetre. / If yes, please add a copy of the written authorisation of the responsible authorities stating that a technical examination of the variety under Articles 55 and 56 of the Basic Regulation does not pose risks to the environment according to the norms of the above-mentioned Directive.

Kérjük, mellékeljen a fajtát jellemző színes fotót a technikai kérdőívhez. / A representative color photo of the variety should be included in the Technical Questionnaire.

## 9. Információ a vizsgálatra benyújtott vagy vizsgálandó növényanyagról. / Information on plant material to be examined or submitted for examination.

**9.1.** A fajta tulajdonság vagy számos tulajdonság kifejeződésére más tényezők is hatással lehetnek, mint például a kártevők, betegségek, kémiai kezelések (pl. növekedés szabályozók, növényvédő szerek), a szövettenyésztés, különböző alanyok, az oltóág különböző növekedési fázisban való szedésének hatása. / The expression of a characteristic or several characteristics of a variety may be affected by factors, such as pests and disease, chemical treatment (e.g. growth retardants or pesticides), effects of tissue culture, different rootstocks, scions taken from different growth phases of a tree, etc.

**9.2.** A növényi anyagnak mentesnek kell lennie valamennyi kezeléstől, amelynek hatása lehet a fajta tulajdonságok kifejeződésére, kivéve, ha az illetékes hatóság megengedi, vagy kéri a kezelést. Amennyiben a növényi anyag kezelésen esett át, a kezelés valamennyi részletét közölni kell. Ennek figyelembevételével kérjük jelezni a legjobb tudomása szerint, ha a vizsgálatra kerülő növényi anyagot az alábbi módon kezelték. / The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If the plant material has undergone such treatment, full details of the treatment must be given. In this respect, please indicate below, to the best of your knowledge, if the plant material to be examined has been subjected to:

- |   |                |              |
|---|----------------|--------------|
| (a) Mikroorganizmusokkal (pl. vírus, baktérium,<br>/ Microorganisms (e.g. virus, bacteria, phytoplasma)                   | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ] |
| (b) Kémiai kezelés (pl. növekedés szabályozók, növényvédőszer)<br>/ Chemical treatment (e.g. growth retardant, pesticide) | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ] |
| (c) Szövettenyésztés<br>/ Tissue culture  | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ] |
| (d) Egyéb tényezők<br>/ Other factors   | Igen / Yes [ ] | Nem / No [ ] |

Kérjük részletezni, ha jelzése „igen” / Please provide details for where you have indicated “yes”.

.....

---

10. Kijelentem, hogy a legjobb tudásomnak megfelelően a nyomtatványon lévő információk helyesek.  
/ I hereby declare that, to the best of my knowledge, the information provided in this form is correct:

Bejelentő neve:  
/ Applicant's name

Aláírás  
/ Signature

Dátum:  
/ Date